

VIA Air
(Specify Air or Sea Pouch)

DISPATCH NO. 0130A-2067

SECRET
CLASSIFICATION

TO Chief, WE

DATE 3 August 1954

FROM []

SUBJECT { GENERAL PARSIMONY
SPECIFIC VENUS

Attached is the latest VENUS report.

[]

Attachment:
Rpt. No. 4469 dated 30 July 1954.

Distribution:
Wash-3 w/attach
[] w/attach

DECLASSIFIED AND RELEASED BY
CENTRAL INTELLIGENCE AGENCY
SOURCES METHOD EXEMPTION 382B
NAZI WAR CRIMES DISCLOSURE ACT
DATE 2006

SECRET
CLASSIFICATION

FORM NO. 51-28A
MAR 1949

RI COPY

[]
44-314

POOR QUALITY DOCUMENT
SEE [] FOLDER FOR HARDCOPY

SECRET

Opération "VAC"

100/11/13

N° 4469

du 30.7.54

Rapport sur l'entretien de KOVACS et de "Peter" le 18.7.1954
à Bruxelles

"Peter" attend devant le son arché que KOVACS se présente. Lorsque celui-ci passe, il le suit et KOVACS se laisse rejoindre dans la rue aux Choux. KOVACS demande immédiatement à "Peter" s'il a du matériel; comme la réponse est négative, il déclare que chemin faisant ils s'installeront dans un café pour prendre un sandwich à l'aise. Les deux hommes arrivent ainsi place de la Connaie et entrent dans un café où KOVACS semble être un habitué.

"Peter" expose ses soi-disant activités : envoi de lettres au Chef lui annonçant sa visite; à Mr APOSTAGNY (Munich) l'avisant de son passage, une à sa belle-sœur également concernant sa prochaine visite, une lettre à Mr JAKOZ (Rome) dans le sens indiqué par KOVACS et "Peter" dit n'avoir encore eu aucune réponse. "Peter" expose ensuite qu'il compte avoir son congé durant la première semaine du mois d'août, mais qu'il n'est pas encore exactement fixé. Or, je viens d'apprendre, dit-il, que le visa pour l'Autriche n'est accordé qu'après trois semaines. Cette formalité peut se faire plus rapidement si on demande à Vienne la communication télégraphique. Ce long délai d'attente serait dû aux protestations soviétiques concernant les activités subversives en Autriche. Suite à ces protestations, les Autrichiens soumettraient les demande de visa des émigrés au Conseil des quatre à Vienne. Aussi, poursuit "Peter", je me propose, au cas où je n'obtiendrais pas le visa en temps voulu, d'inviter le Chef à venir à Munich et d'avoir une conversation avec lui tout proche de la frontière.

KOVACS se montre peu satisfait de ce langage et dit à "Peter" qu'il doit tout mettre en oeuvre pour obtenir son visa et pour arriver à séjourner quelque temps à Absam. Selon KOVACS, par la voie du télégramme on obtient le visa en huit jours et "Peter" peut être tranquille en ce qui concerne le représentant soviétique à Vienne; il ne fera aucun obstacle. KOVACS se chargeait d'arranger la chose.

KOVACS demande alors à "Peter" si sa femme connaît Madame LEB. Lui, répond "Peter", depuis l'an dernier. Alors, si possible, vous devriez amener votre femme avec à Absam. C'est impossible, répond "Peter", ma situation de famille m'en empêche. Les jeunes enfants ne pourraient accompagner. La femme ira en Allemagne lorsque je serais de retour.

"Peter" remarque que KOVACS est très bien connu dans l'établissement car il commande de l'alcool.

"Peter" dit ensuite à KOVACS qu'il compte se rendre à Charleroi, pour son groupement. KOVACS l'approuve en disant de régler son déplacement avant le mois de septembre.

En ce qui concerne le contact avec KUZNETZ (l'acteur) "Peter" déclare s'être fait inviter à une réunion de la M 32 L. La date n'est pas encore arrêtée, mais Mr LEBLANCZY invite-
ra "Peter" pour la prochaine réunion où il sera question des affaires relatives à la M H 9 L. Il profitera de cette réunion pour s'entretenir avec son homonyme.

"Peter" ajoute qu'il n'a plus rien entendu concernant l'arrivée de personnalités de l'émigration d'Allemagne en Belgique.

KOVACS demande à "Peter" s'il connaît l'abbé DOMAI
Lui, répond "Peter", c'est un jeune homme sans aucune importance

RI COPY

314

SECRET

POOR QUALITY DOCUMENT
SEE [] FOLDER FOR HARDCOPY

SECRET

politique. Ancien prisonnier de guerre en Belgique, il a suivi des cours de théologie et après avoir été ordonné prêtre, il a été attaché au diocèse de Liège. Il est actuellement vicaire à Bressoux et dit une fois par mois la messe pour les Hongrois, remplaçant l'abbé Bery, trop occupé. Il ne fait cependant partie d'aucune organisation de l'émigration. C'est un homme assez simple et de bonne volonté. KOVACS demande à "Peter" de prendre contact avec lui et de donner son signalement au mois de septembre.

La conversation porte ensuite sur les congés et le paiement des congés. KOVACS commente longuement cette question en faisant ressortir que ce sont les ouvriers eux-mêmes qui paient leurs congés par les retenues qu'ils consentent sur leurs salaires durant toute l'année. La prime annuelle est une pure escroquerie, mais l'ouvrier belge est aveugle et passif; il se laisse faire, etc.. "Peter" lui donne raison, mais laisse entendre que le niveau de vie de l'ouvrier belge est assez élevé.

KOVACS poursuit en parlant plus particulièrement de l'économie belge qui se développe encore suivant des plans trop anciens et tous déjà dépassés. Les petites gens sont trop taxés; l'impôt ne rentre pas. Il faut conquérir de nouveaux marchés. Les hommes d'affaires commencent à comprendre. Voilà, les cigarettes que nous fumons sont certainement fabriquées avec du tabac hongrois. Suite aux accords économiques, la Belgique étend maintenant son marché vers la Hongrie, la Pologne et l'URSS et elle y cherchera encore de nouveaux débouchés. Que voyons-nous maintenant, la Chine qui est invitée à Bruxelles pour encore pouvoir commercer. Mais ces dernières solutions ne sont que du bois de rallonge, qui prolongent la crise du capitalisme qui ronge peu à peu l'Occident. Cette agonie peut sauvegarder l'économie belge dans un statu quo durant quelques années, aussi longtemps que le commerce avec l'Est le permettra, mais avant une dizaine d'années tout le système belge s'écroulera. Regardez autour de vous; je connais le café où nous nous trouvons; au début que je le fréquentais il était plein de monde et maintenant il vivote. Ce sont des signes extérieurs qui ne trompent pas.. Il semble bien que KOVACS avait préparé cet exposé à l'avance.

"Peter" parle ensuite des inondations, il pense que KOVACS partira en avion. Non, répond-il, je suis trop chargé de valises, beaucoup de cadeaux pour parents et amis. Je pars avec ma famille par Paris, d'où je prendrais l'Arlberg-Express pour l'Autriche. Nous voyagerons en wagon-lit et j'aurais ainsi le loisir de dormir. Sur demande de "Peter", il dit que sa femme est aussi très heureuse de rentrer. Quant à lui personnellement, KOVACS craint d'être dérangé par le Service météo pendant ses vacances. Bien entendu, j'ai mon remplaçant, mais il se peut que le "Responsable" demande son avis sur une affaire de sa compétence qui se présente. Vous voyez, dit-il, à "Peter", si vous estimez que votre congé est gâché par la mission que vous avez, le mien n'est non plus pas un véritable congé.

Parlant de voyage, KOVACS demande à nouveau à "Peter" s'il connaît exactement le but de son déplacement. Evidemment, répond "Peter", je dois m'efforcer de rechercher des possibilités de trouver une situation stable en Allemagne. C'est pour cela que je parlerais avec le Chef, les Hongrois de Munich, ma famille.

Oui, reprend KOVACS, c'est une partie du but, et KOVACS affectant d'attacher une grande importance à ce qui suit, le répète deux à trois fois : Vous devez séjourner à Absam (Note : résidence du général Zako) vous renseigner exactement concernant les dispositions de son appartement, en donner une description exacte, des différents accès, qui habite encore la maison et si

SECRET

POOR QUALITY DOCUMENT
SEE [REDACTED] FOLDER FOR HARDCOPY

SECRET

ces gens sont en rapport avec le Chef; quels sont les gens qui sont considérés comme des habitués par leurs fréquentations avec le Chef; est-il surveillé par les autorités, est-il protégé, éventuellement dans cette dernière alternative par quelles autorités et de quelle façon. Bref, un rapport détaillé sur les conditions de vie à Absam. Pour étayer votre rapport, il y aura lieu de prendre votre appareil photographique avec vous et de ramener des vues de la localité, mais certaines devront être prises de façon à avoir la rue, d'autres la maison du général. Vous avez facile de parler de "souvenirs" pour faire ce travail. Il faut connaître, si pas tous les gens de l'entourage du Chef, tout au moins leurs noms et leur rôle.

KOVACS fait répéter à "Peter" les divers points qu'il a énumérés et si "Peter" en oublie l'un ou l'autre. Lorsque la leçon est sue, il recommande de s'en rien oublier. Puis sur un ton faussement négligent, il dit que ce n'est tout de même pas important; mais puisque vous êtes là il faut en profiter et le Centre attend un beau travail de votre part. Une fois rentré en Belgique vous devrez développer vos films et envoyer quelques photos au Chef, puisqu'il vous aura vu photographier, puis vous ne passerez les photos qui vous intéressent, au prochain rendez-vous.

Sur une question de "Peter", KOVACS répond qu'il compte revenir vers la fin du mois d'août et que le prochain rendez-vous aura lieu le 3 septembre, qui est le vendredi de votre bonne semaine (pose de nuit). L'heure sera 19 H.30 devant les escaliers du Théâtre Royal de la Monnaie. Mais à ce rendez-vous, vous apporterez uniquement le matériel, tandis que la semaine suivante nous parlerons tranquillement de ce qui nous intéresse. Vous m'indiquerez le jour qui vous arrange en m'envoyant le journal "La Meuse" comme convenu. Comme cela, dit-il, je pourrais étudier le matériel.

Cette dernière phrase étant dite sur un ton de prétexte, sachant le vrai sens de précaution, "Peter" lui demande d'un air soucieux s'il n'a jamais entendu qu'il était soupçonné d'être en relations avec eux. Non, répond KOVACS, jamais. "Peter" explique qu'il y a pas mal de racontars dans l'émigration destinés uniquement à discréditer l'un ou l'autre, et il se pourrait que des bruits pareils fassent leur apparition. On dit aussi, poursuit "Peter", que beaucoup de Hongrois sont en rapport avec la Police Belge, j'espère que vous les connaissez exactement, et indiquez-moi ceux qui sont dans mon entourage. KOVACS réfléchit un instant puis répond que dans les relations actuelles de "Peter" c'est seul Mr ANDREKANSZKY qui est soupçonné par eux; mais vous devez vous méfier des prêtres, car ce sont des dénonciateurs traditionnels. Ils travaillent tous pour Rome, mais en même temps ils veulent avoir quelques petits avantages des Belges. KOVACS calme "Peter" lui disant qu'il peut être complètement tranquille, vous ne pouvez être soupçonné et vous pouvez devenir bien plus actif.

Les deux hommes parlent alors de la politique générale et "Peter" demande à KOVACS s'il pense que le "Cessez-le-feu" sera prochainement signé pour l'Inde-Chine. KOVACS se montre formel: ce sera signé, l'affaire est complètement réglée, tout ce qui reste à faire ne sont que formalités pour les diplomates. "Peter" semble ne pas croire au règlement final et demande ce qu'il faut penser du voyage de Dulles et de la menace d'envoi du contingent qui avait été annoncée par Mendès-France. Selon KOVACS, le contingent ne représente absolument aucune valeur combattante et Mendès-France le sait bien. S'il en parle c'est pour amadouer les Américains. Chacun sait que les militaires mobilisés à contre-cœur, partant contre leur

SECRET

POOR QUALITY DOCUMENT
SEE [REDACTED] FOLDER FOR HARDCOPY

SECRET

gré pour cette terre lointaine, embarqués au chant de l'Internationale ne se battent pas contre les "démocrates". Bien plus beaucoup d'extrêmes changeraient de suite de camp. Il n'y a que les militaires de carrière et les légionnaires, donc des mercenaires et des aventuriers qui s'y battent. Les Français savent qu'ils sont battus d'avance et s'ils ne capitulent pas pour le "Cassez-le-feu" ils seront complètement bousculés. C'est par politique que Pékin et Moscou ne vont pas jusqu'au bout et démontrant ainsi qu'ils veulent la Paix et épargner du sang. Quant aux Américains, ils ne font que "gueuler", car depuis leur échec en Corée, ils hésitent avant de s'engager dans des aventures dont finalement ils font les frais. Leur bombe atomique n'a plus aucune signification de puissance; avez-vous vu comme les Anglais sont devenus petits et paisibles depuis que l'URSS a expérimenté les bombes A et H. L'effet de la mise en service de la centrale électrique-atomique en URSS a également été formidable. Le savez-vous ? - Oui, répond "Peter", cette centrale a commencé à fonctionner le 24 juin, et adresse des éloges à ce sujet. Mais si je suis content que le Front de la Paix devient général en Asie, voici les Américains veulent armer les allemands même si la France y est opposée. Selon NOVACS, cela arrive trop tard. Ils devront accorder pleine souveraineté à leur gouvernement de marionnettes, bien après que la souveraineté aura déjà été proclamée en Allemagne démocratique par l'URSS. Mais les allemands n'auront pas d'armée, car le peuple ne le voudra pas. Il y a bien des cercles d'anciens officiers qui aimeraient reprendre l'uniforme, mais cela ne suffira pas pour créer une armée. Ce sera le plus grand échec des Américains.

"Peter" demande encore que signifie le changement survenu au sein du gouvernement hongrois. Pourquoi GERO a-t-il quitté le Ministère de l'Intérieur. NOVACS explique que GERO est ingénieur et qu'il s'occupera avec compétence de l'industrie. Nous entendront bientôt parler de lui. Et pourquoi alors, demande "Peter", Monsieur PIROS, le chef de l'A V H a-t-il pris la direction du Ministère de l'Intérieur. Mais c'est très logique, répond NOVACS. Les conseils locaux constitués l'année passée (Note : conseils chargés de l'administration communale et départementale) étaient jusqu'à présent subordonnés au Ministère de l'Intérieur; désormais ils dépendront directement du Conseil Présidentiel. Sur question de "Peter" il poursuit en disant que le Ministère de l'Intérieur ne s'occupera plus de l'administration, mais uniquement des forces de sécurité : A V H, police, corps des pompiers, D C Q territoriale. Comme parmi toutes ces organisations, c'est l'A V H la plus importante, il est évident que tous les futurs ministres de l'Intérieur devront sortir des cadres de l'A V H et que le travail de réorganisation doit être assumé par le chef de l'A V H, le général PIROS. Lorsque "Peter" dit que la presse occidentale parle de rivalité entre RAKOSI et GERO et de l'éviction de ce dernier, NOVACS répond que l'Occident sera déçu, car selon avis personnel, GERO arrivera à un poste très important dans l'industrie.

Au sujet de la photo, il dit ne pas avoir acheté l'appareil Leica; il emportera le MOOKY avec lui pour être remis au Centre.

Avant de prendre congé, NOVACS répète une fois encore la mission de Peter lors de son voyage en Allemagne; description la plus détaillée des conditions de vie et de domicile du Général ZAMO, ce avec photographies. En Belgique : contacts avec Arkel; l'abbé Debai et M. Kozma (l'acteur), description de ces trois personnes (Note : il n'est plus question de trouver en emploi en Allemagne)

SECRET

POOR QUALITY DOCUMENT
SEE [REDACTED] FOLDER FOR HARDCOPY

SECRET

KOVACS remet à "Peter" une somme de 10.000 frs en billets de 1.000 frs. Les deux hommes prennent congé dans une petite rue derrière le "Don Marché" à 21 H.10.

P.S. - Au début de l'entretien, lorsqu'ils se trouvent en cache et lorsque KOVACS est demandé à "Peter" si son retour s'était bien effectué, celui-ci lui parla des billets de 500 frs qui étaient retirés de la circulation. KOVACS se mit à rire en disant qu'il avait eu le plaisir de prévenir "Peter" de la chose. Il n'avait pas d'autres arguments sur lui. Il possédait une assez grande quantité de ces billets de 500 frs et ce n'est qu'un mois de plus qu'il s'est aperçu d'un bureau de poste qu'ils n'avaient plus cours. Il était constamment renseigné que la Banque Nationale de Bruxelles les reprenait. Je n'en possède plus, ajoute-t-il.

SECRET

[314]